

| Instrument | Date | Numéro du recueil |
|---|-------------------------------|-------------------------|
| ÉTATS-UNIS D'AMÉRIQUE—suite | | |
| <i>Impôt</i> | | |
| Convention pour modifier et compléter la Convention du 8 juin 1944 tendant à éviter les doubles impositions et à prévenir la fraude fiscale en matière d'impôts et de droits de succession (et documents connexes) (Ottawa)..... | 12 juin 1950 | 1951/23 |
| Échange de Notes confirmant la recommandation des 28 et 30 mars 1950 formulée par la Commission permanente canado-américaine de défense au sujet des bases terreneuviennes cédées à bail (Washington)..... | 13 fév. 19 mars 1952 | 1952/14 |
| Convention modifiant de nouveau et complétant la Convention et le Protocole du 4 mars 1942 en vue d'éviter la double imposition et de prévenir la fraude fiscale en matière d'impôt sur le revenu, une première modification ayant été apportée par la Convention complémentaire du 12 juin 1950 (ci-dessus) (Ottawa)..... | 8 août 1956 | 1957/22 |
| <i>Main-d'œuvre</i> | | |
| Accord facilitant le passage à la frontière internationale des machines et de la main-d'œuvre agricoles..... | 27 fév. 1942 | 1947/42 |
| Échange de Notes portant renouvellement de l'Accord de 1942 relatif à la main-d'œuvre (Ottawa)..... | 24 avril 19 mai 1947 | 1947/42 |
| Échange de Lettres portant renouvellement de l'Accord de 1942 relatif à la main-d'œuvre (Ottawa)..... | 22 avril 29 avril 1948 | 1948/35 |
| Échange de Lettres portant renouvellement de l'Accord de 1942 relatif à la main-d'œuvre (Ottawa)..... | 5 avril 7 avril 1949 | 1949/6 |
| Échange de Lettres portant renouvellement de l'Accord de 1942 relatif à la main-d'œuvre (Ottawa)..... | 29 juin 6 juil. 1950 | 1950/11 |
| Échange de Lettres portant renouvellement de l'Accord de 1942 relatif à la main-d'œuvre (Ottawa)..... | 15 mars 16 mars 1951 | 1951/4 |
| Échange de Lettres portant renouvellement de l'Accord de 1942 relatif à la main-d'œuvre (Ottawa)..... | 15 avril 16 avril 1952 | 1952/6 |
| Échange de Notes modifiant l'Accord sur les prestations d'assurance-chômage du 12 mars 1942 (Ottawa)..... | 31 juil. 11 sept. 1951 | 1951/14 |
| Échange de Notes étendant aux employés canadiens des forces armées des États-Unis au Canada la participation à la Loi canadienne sur l'assurance-chômage (Washington). | 20 déc. 1955 23 avril 1956 | 1956/13 |
| Échange de Notes concernant les déplacements saisonniers de travailleurs forestiers d'un pays à l'autre (Ottawa).... | 23 oct. 31 oct. 1958 | 1958/28 |
| <i>Pêche</i> | | |
| Convention relative à la pêche dans les Grands lacs (Washington)..... | 2 avril 1946 | 1946/13 |
| Échange de Notes constituant un accord modifiant l'Accord provisoire du 8 décembre 1942 concernant les phoques à fourrure (Washington)..... | 26 déc. 1947 | 1947/36 |
| Échange de Notes concernant les mesures d'hygiène dans les industries de crustacés et certaines questions connexes (Washington)..... | 4 mars 30 avril 1948 | 1948/10 |
| Convention concernant l'octroi des privilèges d'escale aux navires de pêche au flétan dans les ports des côtes du Pacifique du Canada et des É.-U. (Ottawa)..... | 24 mars 1950 | 1950/5 |
| Convention pour la conservation des pêcheries de flétan du Pacifique nord et de la mer de Béring (Ottawa)..... | 2 mars 1953 | 1953/14 |
| Convention sur les pêcheries des Grands lacs (Washington). | 10 sept. 1954 | 1955/19 |